

**Esimese Astme Kohtu 23. septembri 2008. aasta määrus —  
Góraždze Cement versus komisjon**

(Kohtuasi T-193/07) <sup>(1)</sup>

*(Tühistamishagi — Direktiiv 2003/87/EÜ — Kasvuhoonegaaside saastekvootidega kauplemise süsteem — Poola kasvuhoonegaaside saastekvootide eraldamise siseriiklik kava aastateks 2008-2012 — Komisjoni otsus mitte esitada teatud tingimustel vastuväiteid — Liikmesriikide pädevus saastekvootide jaotamisel — Otsese puutumuse puudumine — Vastuvõetamatus)*

(2008/C 301/60)

Kohtumenetluse keel: inglise

**Pooled**

*Hageja:* Góraždze Cement S.A. (Chorula, Poola) (esindajad: advokaat P. Muñiz ja *solicitor* R. Forbes)

*Kostja:* Euroopa Ühenduste Komisjon (esindajad: U. Wölker ja D. Lawunmi)

**Kohtuasja ese**

Nõue tühistada komisjoni 26. märtsi 2007. aasta otsus K(2007) 1295 (lõplik) kasvuhoonegaaside saastekvootide eraldamise siseriiklikku kava kohta aastateks 2008-2012, millest Poola Vabariik teatas vastavalt Euroopa Parlamendi ja nõukogu 13. oktoobri 2003. aasta direktiivile 2003/87/EÜ, millega luuakse ühenduses kasvuhoonegaaside saastekvootidega kauplemise süsteem ja muudetakse nõukogu direktiivi 96/61/EÜ (ELT L 275, lk 32; ELT eriväljaanne 15/07, lk 631).

**Määruse resolutiivosa**

1. Jätta hagi vastuvõetamatuse tõttu läbi vaatamata.
2. Jätta Góraždze Cement S.A. kohtukulud tema enda kanda ning lisaks mõista talt välja komisjoni kohtukulud.

<sup>(1)</sup> ELT C 170, 21.7.2007.

**Esimese Astme Kohtu 23. septembri 2008. aasta määrus —  
Lafarge Cement versus komisjon**

(Kohtuasi T-195/07) <sup>(1)</sup>

*(Tühistamishagi — Direktiiv 2003/87/EÜ — Kasvuhoonegaaside saastekvootidega kauplemise süsteem — Poola siseriiklik saastekvootide eraldamise kava ajavahemikuks 2008-2012 — Komisjoni otsus teatavatel tingimustel vastuväiteid mitte esitada — Liikmesriikide pädevus saastekvootide individuaalsel eraldamisel — Otsese puutumuse puudumine — Vastuvõetamatus)*

(2008/C 301/61)

Kohtumenetluse keel: poola

**Pooled**

*Hageja:* Lafarge Cement S.A. (Małogoszcz, Poola) (esindajad: advokaadid P. K. Rosiak ja F. Puel)

*Kostja:* Euroopa Ühenduste Komisjon (esindajad: U. Wölker ja K. Herrmann)

**Kohtuasja ese**

Nõue tühistada komisjoni 26. märtsi 2007. aasta otsus K (2007) 1295 (lõplik) kasvuhoonegaaside saastekvootide eraldamise siseriikliku kava kohta, millest Poola Vabariik teatas ajavahemikuks 2008–2012 vastavalt Euroopa Parlamendi ja nõukogu 13. oktoobri 2003. aasta direktiivile 2003/87/EÜ, millega luuakse ühenduses kasvuhoonegaaside saastekvootidega kauplemise süsteem ja muudetakse nõukogu direktiivi 96/61/EÜ (ELT 2003, L 275, lk 32; ELT eriväljaanne 15/07, lk 631).

**Määruse resolutiivosa**

1. Jätta hagi vastuvõetamatuse tõttu läbi vaatamata.
2. Mõista komisjoni kohtukulud välja Lafarge Cement S.A-lt, kes ühtlasi kannab ise oma kohtukulud.

<sup>(1)</sup> ELT C 170, 21.7.2007.